

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

# Straightener

HP4668/00

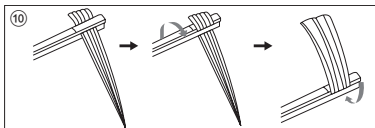
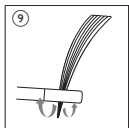
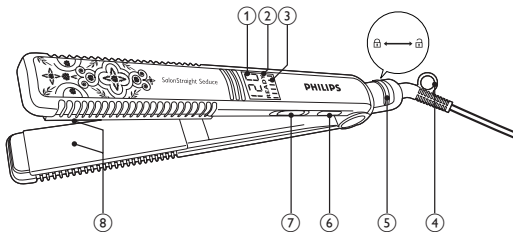


---

SR      Korisnički priručnik

---

# PHILIPS



Čestitamo na kupovini i dobrodošli u Philips! Da biste na najbolji način iskoristili podršku koju nudi kompanija Philips, registrujte svoj proizvod na adresi [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

## 1 Važno

Pre upotrebe aparata pažljivo pročitajte ovo uputstvo i sačuvajte ga za buduću upotrebu.

- UPOZORENJE: Nemojte da koristite ovaj aparat u blizini vode.
- Ako koristite aparat u kupatilu, isključite ga iz struje nakon upotrebe jer blizina vode predstavlja rizik, čak i kad je uređaj isključen.
- UPOZORENJE: Nemojte da koristite ovaj aparat u blizini kade, tuš kabine, umivaonika i posuda sa vodom.
- Pre nego što povežete aparat uverite se da oznaka voltaže na aparatu odgovara voltaži u lokalnoj mreži.
- Aparat koristite isključivo u svrhu opisanu u ovim uputstvima.
- Upotrebljavajte aparat samo kada je kosa suva. Nemojte da koristite aparat na umetnoj kosi.
- Vrele površine aparata držite dalje od kože.
- Kada je aparat povezan na napajanje, nikada ga nemojte ostavljati bez nadzora.
- Nakon upotrebe aparat uvek isključite iz napajanja.
- Kada je aparat vruć, držite ga na površini koja je otporna na toplotu i nikada nemojte da prekrivate ni sa čim, poput peškira ili odevnih predmeta.
- Nikada nemojte koristiti dodatke ili delove drugih proizvođača koje kompanija Philips nije izričito preporučila. U slučaju upotrebe takvih dodataka ili delova, garancija prestaje da važi.
- Nemojte da namotavate kabl za napajanje oko aparata.
- Ako aparat koristite na ofarbanoj kosi, ploče se mogu obojiti.
- Ako je glavni kabl oštećen, on uvek mora biti zamenjen od strane kompanije Philips, ovlašćenog Philips servisa ili na sličan način kvalifikovanih osoba, kako bi se izbegao rizik.



- Ovaj aparat nije namenjen za upotrebu od strane osoba (uključujući i decu) sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, ili nedostatkom iskustva i znanja, osim pod nadzorom ili na osnovu instrukcija za upotrebu aparata datih od strane osobe koja odgovara za njihovu bezbednost.
- Deca moraju da budu pod nadzorom da se ne bi igrala sa aparatom.
- U cilju dodatne zaštite preporučujemo vam ugradnju automatskog osigurača na strujno kolo kupatila. Ovaj osigurač ne sme imati radnu struju višu od 30 mA. Za savet se obratite stručnom licu.

---

## Elektromagnetna polja (EMF)

Ovaj aparat je usklađen sa svim standardima u vezi sa elektromagnetnim poljima (EMF). Ako se aparatom rukuje na odgovarajući način i u skladu sa uputstvima iz ovog priručnika, on je bezbedan za upotrebu prema naučnim dokazima koji su danas dostupni.

---

## Čovekova okolina

Aparat koji se više ne može upotrebljavati nemojte da odlažete u kućni otpad, već ga predajte na zvaničnom prikupljalištu za reciklažu. Tako ćete doprineti zaštiti okoline.



---

## 2 Ispravite kosu



Uvek vodite računa da izaberete temperaturu koja odgovara vašem tipu kose.

Izaberite nisku temperaturu pri prvoj upotrebi aparata za ravnanje kose.

---

Tip kose	Postavka temperature
Gruba, kovrdžava, teško se ravna	Srednja ili visoka (170 °C i više)
Tanka, kosa srednje teksture ili blago talasasta	Niska ili srednja (160 °C i više)
Svetla, plava, izbeljena ili ofarbana	Niska (ispod 160 °C)

---

- 1 Priključite utikač u zidnu utičnicu.
- 2 Pritisnite dugme  (⑥) i držite ga dok ekran ne zasvetli.  
↳ Prikazuje se podrazumevana postavka temperature (①).
- 3 Pritisnite dugme  (⑦) da biste izabrali odgovarajuću postavku temperature za svoj tip kose.  
↳ Kada se ploča za ispravljanje zagreju do izabrane temperature, prikazaće se 'READY' (②).  
↳ Preostalo vreme korišćenja (③) pokazano je sa šest linija, svaka za deset minuta. Nakon 60 minuta aparat će se automatski isključiti.
- 4 Bravu za zatvaranje povucite (⑤) da otključate aparat.
- 5 Očešljajte kosu i izdvojite pramen koji nije širi od 5 cm za ispravljanje.
- 6 Postavite ga između ploča za ispravljanje (⑨) i stegnite dršku.
- 7 Klizite aparatom za ravnanje kose celom dužinom pramena bez zaustavljanja (maks. 5 sekundi) od korena do vrha bez zaustavljanja, tako da se kose ne pregreje.
- 8 Nakon 20 sekundi ponavljajte 7. korak sve dok ne postignete željeni izgled.
- 9 Da biste ispravili ostatak kose ponavljajte korake od 5 do 8.

## 3 Oblikujte izvijene krajeve i kovrdže

Za izvijanje krajeva: (⑨)

- 1 Ispravite pramen kose i okrenite aparat za ispravljanje za pola kruga prema unutra (ili ka spolja) kada dođe do kraja kose.
- 2 Držite aparat za ispravljanje u istom položaju 2 do 3 sekunde, a zatim ga otpustite.

Za kovrdže: (⑩)

- 1 Uzmite pramen kose (maks. 5 cm) i stavite ga između ploča za ispravljanje blizu lobanje.
- 2 Okrećite aparat za 180 stepeni ka unutra dok pramen ne dođe u položaj nalik slovu "U".
- 3 Aparat polako gurajte niz kosu jednim pokretom do kraja, a zatim okrenite aparat prema unutra.

- 4 Držite aparat za ispravljanje u istom položaju 2 do 3 sekunde, a zatim ga otpustite.
- 5 Nakon 20 sekundi ponavljajte korake od 1 do 4 sve dok ne postignete željeni izgled.

Savet: Normalno je da se aparat dimi kada ga koristite za kovrdžanje.

#### **Nakon upotrebe:**

- 1 Isključite aparat i izvucite kabl iz struje.
- 2 Postavite ga na površinu koja je otporna na toplotu dok se ne ohladi.
- 3 Očistite aparat i ploče za ispravljanje vlažnom krpom.
- 4 Zaključajte ploče za ispravljanje (⑤).
- 5 Odložite ga na suvo i bezbedno mesto, bez prašine. Da biste ga odložili možete i da ga okačite o kukicu (④).

## **4 Garancija i servis**

Ukoliko su vam potrebne informacije ili imate problem, posetite Web stranicu kompanije Philips na adresi [www.philips.com](http://www.philips.com) ili se obratite centru za korisničku podršku kompanije Philips u svojoj zemlji (broj telefona ćete pronaći u međunarodnom garantnom listu). Ukoliko u vašoj zemlji ne postoji korisnička podrška kompanije Philips, obratite svom prodavcu Philips uređaja.



© Royal Philips Electronics N.V. 2009  
All rights reserved.

Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips  
Electronics N.V. or their respective owners.

PDCC-2009  
3140 035 20111



100% recycled paper  
100% papier recyclé